



Distr.
LIMITEE

T/COM.6/L.29
14 octobre 1953
FRANCAIS
ORIGINAL : ANGLAIS

COMMUNICATION DES CHEFS SUPERIEURS, CHEFS ET ANCIENS
DES ETATS DE NAWURI ET NANJURO CONCERNANT LE TOGO
SOUS ADMINISTRATION BRITANNIQUE

(Distribuée conformément à l'article 24 et à l'article complémentaire F
du règlement intérieur du Conseil de tutelle)

Kpandai,
Togo sous administration
britannique

1er octobre 1953

COMMISSION D'ENQUETE SUR LA REFORME
DU REGIME REPRESENTATIF ET DE LA CONSTITUTION

Monsieur,

Les Chefs supérieurs, chefs et anciens des Etats de Nawuri et Nanjuro, dans le Togo sous administration britannique, qui ont apposé leur marque au présent document, ont l'honneur de demander respectueusement à quel moment ils peuvent attendre l'arrivée de la Commission dans leur secteur, qui est connu dans la colonie sous le nom de district de Gonja.

2. Nous désirons respectueusement porter à la connaissance de la Commission que, s'il lui était impossible de visiter notre secteur, nous souhaitons présenter humblement les observations suivantes au sujet des réformes du régime représentatif et de constitution :

- a) En notre nom et au nom des 10.000 Nawuris et Nanjuros, uniques détenteurs et héritiers de ces Etats, nous prions respectueusement la Commission d'envisager de nous grouper

avec les Krachis aux fins de représentation à l'Assemblée, car la proposition qui vise à incorporer nos Etats à la circonscription électorale Gonja a pour effet, ainsi que nous le constatons, de rompre nos liens politiques et traditionnels, avec nos frères Krachis et Nanumbas, avec lesquels, sous l'administration allemande, nous formions un seul district;

- b) Si notre première demande, qui nous tient le plus à coeur, s'avérait impossible, les 10.000 Nawuris et Nanjuros souhaitent alors être groupés avec les Nanumbas du Territoire sous tutelle, puisque nous sommes voisins immédiats;
- c) Les 10.000 Nawuris et Nanjuros désirent ardemment ne jamais être groupés avec les Gonjas dans le cadre de la nouvelle réforme constitutionnelle, nous répétons : jamais.

3. Parlant au nom d'une population de 10.000 personnes, nous espérons sincèrement que ces demandes, qui sont conformes aux dispositions de la Charte et à la résolution 224 (III), seront satisfaites sans retard, sans idée préconçue et sans opposition, de manière à réaliser les désirs légitimes et fondamentaux de notre population.

- 4. Nous vous serions reconnaissants de nous accuser réception de ce message
- Nous vous prions, etc.

1. NANA ATORAH AGYEMAN I Chef supérieur KPANDAI	(X) sa marque	2. KOJO BALAI NAWURI Chef Balai	X sa marque
3. YAO KRESEM Chef KATEJELI	X sa marque	4. AGBEJI NAWURI Chef, NKANCHINA	X sa marque
5. ALIDU NAWURI Chef, DODOPE	X sa marque	6. AYIM NAWUN Chef, BLAJAI	X sa marque
7. KWAMI AMOAH Chef, KABOWULI	X sa marque	8. KOTOKRO NAWURI Chef, KITARE	X sa marque

9. NANA KOJO KUMAH Chef supérieur des NANJURO	X sa marque	10. KOFI BRUKUM Chef de WIA	X sa marque
11. DENTE BRUKUM Chef de BAKAMA	X sa marque	12. KWABE GYATO Chef de KUMUDI	X sa marque
13. KWADJO KUMAH Chef de FARMAN	X sa marque	14. KWABENA MENSAN Chef de TIRAE et CHAKON	X sa marque

A LA COMMISSION VAN-LARE, ACCRA

Copies adressées à :

Son Excellence le Gouverneur, Accra
Le Ministre de la défense et des affaires extérieures, Acc
L'administrateur de Tamala
L'Agent du Gouvernement à Salaga
Le Secrétaire d'Etat pour les colonies, Londres
Le Bimbila Na, à Bimbila
Le Krachiwura, à Krachi
Le Secrétaire général des Nations Unies
Le Togoland Congress, à Hohoe

Par la présente, je soussigné, Savli G. Friko, certifie que j'ai lu et interprété avec soin le document ci-dessus, en dialectes Nawuri et Nchumuru, aux chefs et à la population, et que ceux-ci ont paru en comprendre parfaitement la portée avant d'y apposer leur marque.